EN

User guide SWISSTEN CarLink

SWISSTEN CARLINK ADAPTER

Product overview

This product is designed exclusively for vehicles equipped with factory-installed wired Apple CarPlay or Android Auto. By connecting it to the car's USB port, the adapter upgrades the existing wired system to a fully wireless experience. Enjoy a smoother and more convenient drive without the cables.

NOTE: This adapter does not add CarPlay or Android Auto functionality to vehicles that are not already equipped with it. It only works with cars that already support wired Apple CarPlay or Android Auto from the factory.

Specification

Input: 5V DC 1A / 5W -
Output: 5V DC 1A / 5W
Power Consumption: 0.75W
Compatible smartphones: iPhone 6 or later. (IOS 10 or above). Android smartphone that support latest Android Auto function and with Android 11 or higher.
Compatible Car: Car with factory wired CarPlay or Android Auto.
Resolution: Adaptive
Language: Automatically switch according to the vehicle language environment.

Key features

Plug and play installation – quick setup without apps or additional settings. Simply connect and start use wirelessly.
Dual-band Wi-Fi (2.4GHz + 5.8GHz) – ensures fast and stable data transmission with minimal latency for smooth performance.
Software updates – supports over-the-air firmware updates and allows direct feedback to improve compatibility and fix issues.
Seamless integration – retains use of original car controls including buttons, knobs, and touchscreen.
Full audio compatibility – uses the car built-in microphone and audio system to preserve sound quality and voice commands.

Indicator light description

- Green light:
  Power indicator (device is powered on)
- Blue light:
  Successfully connected (CarPlay or Android Auto active)

APPLE CarPlay connection

1. Plug the adapter into the cars USB port.
2. On your iPhone, make sure both Wi-Fi and Bluetooth are turned on.
3. Search for and connect to the Bluetooth device named: **SWISSTEN CarLink**
4. Wait for a CarPlay prompt to appear on your cars display.
5. Confirm the CarPlay connection on your iPhone when prompted. Once connected,
the wireless CarPlay interface will launch automatically.

Android auto connection

1. Ensure that your Android phone supports wireless Android Auto. If needed, download the Android Auto app from the Google Play Store.
2.Plug the adapter into the USB port of the car.
3. Turn on Wi-Fi and Bluetooth on your Android smartphone.
4. Search for and connect to the Bluetooth device named: **SWISSTEN CarLink**
5. Follow the prompts on your phone and car display to enable Android Auto. Once connected, the Android Auto will launch automatically.
Note: Some vehicles may display a pop-up asking to confirm the Bluetooth or Android Auto connection. Tap "Connect" or "Enable" to proceed. The phone may continue pairing in the background before the connection is completed.

Online update instructions

1. If your iPhone is already connected to wireless CarPlay via the adapter, simply open Safari (or any browser) and enter **192.168.1.101**. If a new version is available, tap **UPDATE** to begin the process.
2. If your iPhone is not connected to wireless wifi of the CarPlay, follow steps:
- Plug the adapter into the cars USB port.
- Go to Wi-Fi settings on your iPhone and manually connect to the network named **SWISSTEN CarLink**.
– Enter the default password: **88888888**.
– Open Safari and enter 192.168.1.101 in the address bar.
– Tap **UPDATE** to install the latest firmware.
Note: Make sure your iPhone has internet access (via mobile data or another Wi-Fi network) during the update process.

Final step - feedback

You can submit a bug report by filling in the issue description on the update page.

NOTE: After restart, the device will reconnect and be ready for use.

Update instructions (pictures)

QR - online user guide

The company GAMACZ CZ s.r.o., declarates that this radio equipment is in compliance with Directive 2014/53/EU. The consolidated text of the EU statement of conformity is available at the following internet address: www.swisten.com

CZ

Uživatelská příručka **SWISSTEN CarLink**

SWISSTEN CARLINK ADAPTER

Představení výrobku

Tento produkt je určen výhradně pro vozidla vybavená z výroby kabelovým Apple CarPlay nebo Android Auto. Připojením do USB portu vozidla umožní tento adaptér přechod z kabelového systému na plně bezdrátové řešení. Užijte si pohodlnější a plynulejší jízdu bez nutnosti používání kabelů.
POZNÁMKA: Tento adaptér nepřidává funkci CarPlay nebo Android Auto do vozidel, která ji nemají z výroby. Funguje pouze v automobilech, který již podporují kabelové Apple CarPlay nebo Android Auto.

Specifikace

Vstup: 5V DC 1A / 5W
Výstup: 5V DC 1A / 5W
Spotřeba energie: 0,75 W
Kompatibilní chytré telefony:
-iPhone 6 nebo novější (iOS 10 nebo vyšší)
-Android telefony podporující nejnovější funkci Android Auto a se systémem Android 11 nebo vyšším
Kompatibilní vozidla:
Automobily s továrně nainstalovaným kabelovým Apple CarPlay nebo Android Auto
Rozlišení: Adaptivní
Jazyk: Automaticky se přizpůsobí jazykovému nastavení vozidla

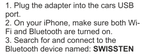
Klíčové vlastnosti

Plug and play instalace – rychlé nastavení bez nutnosti aplikací nebo dalších úprav. Jednoduše připojte a začněte používat bezdrátově.
Dvoupásmové Wi-Fi (2.4GHz + 5.8GHz) – zajišťuje rychlý a stabilní přenos dat s minimální latencí pro plynulý výkon.
Aktualizace softwaru – podporuje bezdrátové aktualizace firmwaru a umožňuje zasílat zpětnou vazbu pro zlepšení kompatibility a opravy chyb.
Plynulá integrace – zachovává používání původních ovládacích prvků vozidla, včetně tlačítek, ovladačů a dotykové obrazovky.
Plná zvuková kompatibilita – využívá vestavěný mikrofon a audio systém vozidla pro zachování kvality zvuku a funkce hlasových příkazů.

Popis indikačních kontrolek

- Zelené světlo: Indikátor napájení – zařízení je zapnuté a napájené.
- Modré světlo: Úspěšné připojení – aktivní bezdrátové CarPlay nebo Android Auto.

Připojení APPLE CarPlay



1.Připojte adaptér do USB portu ve vašem vozidle.
2.Na iPhonu zapněte Wi-Fi a Bluetooth.
3.Vyhledejte a připojte se k Bluetooth zařízení s názvem: **SWISSTEN CarLink**
4.Počkejte, až se na displeji vozu zobrazí výzva k připojení CarPlay.
5.Potvrďte připojení CarPlay na vašem iPhonu. Po úspěšném propojení se bezdrátové rozhraní CarPlay spustí automaticky.

Připojení ANDROID AUTO

1. Ujistěte se, že váš Android telefon podporuje bezdrátové Android Auto. Pokud je potřeba, stáhněte si aplikaci Android Auto z Google Play.
2. Připojte adaptér do USB portu vozu.
3. Zapněte Wi-Fi a Bluetooth na svém Android telefonu.
4. Vyhledejte a připojte se k Bluetooth zařízení s názvem: **SWISSTEN CarLink**.
5. Řiďte se pokyny na displeji telefonu i vozu k aktivaci Android Auto. Po úspěšném připojení se Android Auto automaticky spustí.
Poznámka:
Některá vozidla mohou zobrazit vyskakovací okno s žádostí o potvrzení Bluetooth nebo Android Auto připojení. Klepněte na „Připojit" nebo „Povolit" pro pokračování. Telefon může během párování pokračovat na pozadí, než bude připojení dokončeno.

Instrukje pro online aktualizaci

1. Pokud je váš iPhone již připojen k bezdrátovému CarPlay přes adaptér, jednoduše otevřete Safari (nebo jiný prohlížeč) a zadejte adresu: **192.168.1.101**. Pokud je k dispozici nová verze, klepněte na **UPDATE** pro zahájení aktualizace.
2. Pokud váš iPhone není připojen k bezdrátové Wi-Fi CarPlay, postupujte takto:
- Připojte adaptér do USB portu vozu.
- V nastavení Wi-Fi na iPhonu se ručně připojte k síti s názvem **SWISSTEN CarLink**.
- Zadejte výchozí **heslo: 88888888**.
- Otevřete Safari a do adresního řádku zadejte **192.168.1.101**.
- Klepněte na **UPDATE** a nainstalujte nejnovější firmware.
Poznámka:
Během aktualizace se ujistěte, že má váš iPhone přístup k internetu (přes mobilní data nebo jinou Wi-Fi síť).

Poslední krok - zpětná vazba

Můžete nahlásit chybu vyplněním popisu problému na stránce aktualizace.

POZNÁMKA: Po restartu se zařízení znovu připojí a bude připraveno k použití.

Aktualizace - (obrázky)

QR - online uživatelská příručka

Společnost GAMACZ CZ s.r.o., tímto prohlašuje, že toto rádiové zařízení je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na internetové adrese: www.swisten.com

PT

Manual do Usuário **SWISSTEN CarLink**

SWISSTEN CARLINK ADAPTER

Apresentação do Produto

Este produto é destinado exclusivamente a veículos equipados de fábrica com Apple CarPlay ou Android Auto com fio. Ao ser conectado à porta USB do veículo, este adaptador permite a transição de um sistema com fio para uma solução totalmente sem fio. Desfrute de uma condução mais confortável e fluida, sem a necessidade de utilizar cabos.
NOTA: Este adaptador não adiciona a funcionalidade CarPlay ou Android Auto a veículos que não a possuem de fábrica. Funciona apenas em carros que já suportam Apple CarPlay ou Android Auto com fio.

Especificações

Entrada: 5V DC 1A / 5W
Saída: 5V DC 1A / 5W
Consumo de energia: 0,75 W
Smartphones compatíveis:
-iPhone 6 ou mais recente (iOS 10 ou superior)
-Telefones Android que suportam a versão mais recente do Android Auto e com Android 11 ou superior
Veículos compatíveis: Carros com Apple CarPlay ou Android Auto com fio instalados de fábrica
Resolução: Adaptável
Idioma: Adapta-se automaticamente às configurações de idioma do veículo

Características principais

Instalação plug and play – configuração rápida sem aplicativos ou ajustes adicionais. Basta conectar e começar a usar sem fio.
Wi-Fi de dupla banda (2,4 GHz + 5,8 GHz) – garante uma transmissão de dados rápida e estável com baixa latência para desempenho suave.
Atualização de software – suporta atualizações de firmware sem fio e permite o envio de feedback para melhorar a compatibilidade e corrigir erros.
Integração perfeita – mantém o uso dos controles originais do veículo, incluindo botões, controles e tela sensível ao toque.
Compatibilidade completa de áudio – utiliza o microfone do veículo e o sistema de áudio do veículo para preservar a qualidade do som e as funções de comando de voz.

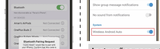
Descrição dos indicadores luminosos

- Luz verde:Indicador de alimentação – o dispositivo está ligado e energizado.
- Luz azul: Conexão bem-sucedida – CarPlay ou Android Auto sem fio ativo.

Conexão APPLE CarPlay

1. Conecte o adaptador na porta USB do seu veículo.
2. No iPhone, ative o Wi-Fi e o Bluetooth.
3. Procure e conecte-se ao dispositivo Bluetooth chamado: SWISSTEN CarLink
4. Aguarde até que apareça no display do carro a solicitação para conectar o CarPlay.
5. Confirme a conexão do CarPlay no seu iPhone. Após a conexão bem-sucedida, a interface CarPlay sem fio será iniciada automaticamente.

Conexão ANDROID AUTO



1.Certifique-se de que seu telefone Android suporta o Android Auto sem fio. Se necessário, baixe o aplicativo Android Auto da Google Play.
2. Conecte o adaptador na porta USB do carro.
3. Ative o Wi-Fi e o Bluetooth no seu telefone Android.
4. Procure e conecte-se ao dispositivo Bluetooth chamado: **SWISSTEN CarLink**
5. Siga as instruções na tela do telefone e do carro para ativar o Android Auto. Após a conexão bem-sucedida, o Android Auto será iniciado automaticamente.
Observação:
Alguns veículos podem exibir uma janela pop-up solicitando a confirmação da conexão Bluetooth ou Android Auto. Toque em "Conectar" ou "Permitir" para continuar. O telefone pode continuar o processo de pareamento em segundo plano até que a conexão seja concluída.

Instruções para atualização online

1. Se o seu iPhone já estiver conectado ao CarPlay sem fio através do adaptador, basta abrir o Safari (ou outro navegador) e digitar o endereço: 192.168.1.101. Se houver uma nova versão disponível, toque em **UPDATE** para iniciar a atualização.
2. Se o seu iPhone não estiver conectado ao Wi-Fi sem fio do CarPlay, siga estes passos:
- Conecte o adaptador na porta USB do carro.
- Nas configurações de Wi-Fi do iPhone, conecte-se manualmenteconeche-se à rede chamada **SWISSTEN CarLink**.
- Digite a senha padrão: **88888888**.
- Abra o Safari e digite na barra de endereços: **192.168.1.101**.
- Toque em **UPDATE** e instale o firmware mais recente.
Observação:
Durante a atualização, certifique-se de que seu iPhone tenha acesso à internet (via dados móveis ou outra rede Wi-Fi).

Última etapa – atualização e feedback

Você pode reportar um erro preenchendo a descrição do problema na página de atualização.
OBSERVAÇÃO: Após o reinício, o dispositivo se reconectará e estará pronto para uso.

QR – manual do utilizador online

A empresa GAMACZ CZ s.r.o. declara que este equipamento de rádio está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE. O texto consolidado da declaração de conformidade da UE está disponível no seguinte site da Internet: www.swisten.com

RO

SWISSTEN

Ghid de utilizare

SWISSTEN CARLINK ADAPTER

Prezentarea produsului

Acest produs este destinat exclusiv vehiculelor echipate din fabrică cu Apple CarPlay sau Android Auto cu fir. Conectând-la la portul USB al mașinii, adaptorul transformă sistemul cu fir existent într-o experiență complet wireless. Bucurați-vă de un condus mai fluid și mai comod, fără cabluri.
NOTĂ: Acest adaptor nu adaugă funcționalitatea CarPlay sau Android Auto vehiculelor care nu sunt deja echipate cu aceasta. Funcționează doar cu mașinile care suportă deja Apple CarPlay sau Android Auto cu fir din fabrică.

Specificație

Intrare: 5V DC 1A / 5W
Ieșire: 5V DC 1A / 5W
Consum de energie: 0,75W
Smartphone-uri compatibile:
- iPhone 6 sau versiuni ulterioare (iOS 10 sau mai recent)
- Smartphone-uri Android care suportă cea mai recentă funcție Android Auto și au Android 11 sau versiuni ulterioare
Vehicul compatibil: Mașini echipate din fabrică cu CarPlay sau Android Auto cu fir
Rezoluție: Adaptivă
Limba: Se schimbă automat în funcție de setarea limbii din vehicul

Caracteristici cheie

Instalare plug and play – configurare rapidă fără aplicații sau setări suplimentare. Pur și simplu conectați și începeți să utilizați fără fir.
Wi-Fi dual-band (2,4 GHz + 5,8 GHz) – asigură o transmisie rapidă și stabilă a datelor, cu latență minimă pentru performanță fluentă.
Actualizări software – suportă actualizări firmware over-the-air și permite trimiterea directă a feedback-ului pentru îmbunătățirea compatibilității și remedierea problemelor.
Integrare perfectă – păstrează utilizarea comenzilor originale ale mașinii, inclusiv butoane, butoane rotative și ecran tactil.
Compatibilitate audio completă – utilizează microfonul și sistemul audio al mașinii pentru a păstra calitatea sunetului și funcțiile comenzilor vocale.

Descrierea luminilor indicator

- Lumina verde: Indicator de alimentare (dispositivul este pornit)
- Lumina albastră: Conexiune reușită (CarPlay sau Android Auto activ)

Conectare APPLE CarPlay

1. Conectați adaptorul în portul USB al mașinii.
2. Pe iPhone, asigurați-vă că Wi-Fi și Bluetooth sunt activate.
3. Căutați și conectați-vă la dispozitivul Bluetooth numit: **SWISSTEN CarLink**
4. Așteptați să apară pe ecranul mașinii mesajul de conectare CarPlay.
5. Confirmați conectarea CarPlay pe iPhone când vă se solicită. Odată conectat, interfața CarPlay wireless se va porni automat.

Conectare ANDROID AUTO

1. Asigurați-vă că telefonul dvs. Android suportă Android Auto wireless. Dacă este necesar, descărcați aplicația Android Auto din Google Play Store.
2. Conectați adaptorul în portul USB al mașinii.
3. Activați Wi-Fi și Bluetooth pe telefonul dvs. Android.Căutați Bluetooth...
4. Căutați și conectați-vă la dispozitivul Bluetooth numit: **SWISSTEN CarLink**
5. Urmați instrucțiunile de pe telefon și de pe ecranul mașinii pentru a activa Android Auto. Odată conectat, Android Auto se va lansa automat.
Notă: Unele vehicule pot afișa o fereastră pop-up care solicită confirmarea conexiunii Bluetooth sau Android Auto. Atingeți „Conectare" sau „Permite" pentru a continua. Telefonul poate continua procesul de împerechere în fundal până când conexiunea este finalizată.ctaț-vă la dispozitivul Bluetooth

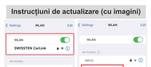
Instrucțiuni pentru actualizarea online

1.Dacă iPhone-ul tău este deja conectat la CarPlay wireless prin intermediul adaptorului, deschide pur și simplu Safari (sau once alt browser) și introdu adresa **192.168.1.101**. Dacă este disponibilă o versiune nouă, apasă pe **UPDATE** pentru a începe procesul.
2.Dacă iPhone-ul tău nu este conectat la rețeaua Wi-Fi wireless a CarPlay, urmează pașii de mai jos:
- Conectează adaptorul la portul USB al mașinii.
- Accesează setările Wi-Fi pe iPhone și conectează-te manual la rețeaua numită **SWISSTEN CarLink**.
– Introdu parola implicită: **88888888**.
– Deschide Safari și introdu adresa 192.168.1.101 în bara de adrese.
– Apasă pe **UPDATE** pentru a instala cel mai recent firmware.
Notă: Asigură-te că iPhone-ul tău are acces la internet (prin date mobile sau o altă rețea Wi-Fi) în timpul procesului de actualizare.

Ultimul pas – actualizare și feedback

Puteți raporta o problemă completând descrierea acesteia pe pagina de actualizare.

NOTĂ: După repornire, dispozitivul se va reconecta și va fi gata de utilizare.



Instrucțiuni de actualizare (cu imagini)

QR – manual de utilizare online

Compania GAMACZ CZ s.r.o., declara că acest echipament radio este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE. Textul consolidat al declarației de conformitate UE este disponibil la următoarea adresă de internet: www.swisten.com

HR

Korisnički priručnik **SWISSTEN CarLink**

SWISSTEN CARLINK ADAPTER

Predstavljanje proizvoda

Ovaj proizvod je namijenjen isključivo vozilima koja su iz tvornice opremljena žičanim Apple CarPlay ili Android Auto sustavom. Povezivanjem u USB priključak vozila, ovaj adapter omogućuje prelazak s žičanog sustava na potpuno bežično rješenje. Uživajte u udobnijoj i glađoj vožnji bez potrebe za korištenjem kabela.
NAPOMENA: Ovaj adapter ne dodaje funkciju CarPlay ili Android Auto vozilima koja je nemaju iz tvornice. Radi samo u automobilima koji već podržavaju žični Apple CarPlay ili Android Auto.

Specifikacije

Ulaz: 5V DC 1A / 5W
Izlaz: 5V DC 1A / 5W
Potrošnja energije: 0,75 W
Kompatibilni pametni telefoni:
- iPhone 6 ili noviji (iOS 10 ili noviji)
- Android telefoni koji podržavaju najnoviju funkciju Android Auto i imaju Android 11 ili noviji
Kompatibilna vozila:
Automobili s tvornički ugrađenim žičanim Apple CarPlay ili Android Auto sustavom
Rezolucija: Adaptivna
Jezik: Automatski se prilagođava jezičnim postavkama vozila

Ključne značajke

Plug and play instalacija – brzo postavljanje bez potrebe za aplikacijama ili dodatnim odešavanjima. Jednostavno spojite i počnite koristiti bežično.
Dvojasmovno Wi-Fi (2.4GHz + 5.8GHz) – zajišćuje rychlý a stabilní přenos dat s minimální latencí pro plynulý výkon.
Ažuriranje softvera – podržava bezdrežavne ažuriranje firmwaru a omogućuje slanje povratnih informacija za poboljšanje kompatibilnosti i ispravljanje greške.
Besprijekorna integracija – zadržava korištenje originalnih kontrola vozila, uključujući tipke, kotačiće i zaslon osjetljiv na dodir.
Potpuna audio kompatibilnost – koristi ugrađeni mikrofon i audio sustav vozila kako bi sačuvala kvalitetu zvuka i funkcije glasovnih naredbi.

Opis indikacijskih lampica

- Zelено svjetlo: Indikator napajanja – uređaj je uključen i napajan
- Plavo svjetlo: Uspješno povezivanje – aktivan bežični CarPlay ili Android Auto.

Povezivanje APPLE CarPlay

1. Spojite adaptor u USB priključak u vašem vozilu.
2. Na iPhonu uključite Wi-Fi i Bluetooth.
3. Pretražite i povežite se s Bluetooth uređajem pod nazivom: **SWISSTEN CarLink**.
4. Pričekajte da se na zaslonu vozila pojavi upit za povezivanje CarPlay.
5. Potvrdite povezivanje CarPlay na vašem iPhonu. Nakon uspješnog povezivanja, bežični CarPlay će se automatski pokrenuti.

Povezivanje ANDROID AUTO

1. Provjerite podržava li vaš Android telefon bežični Android Auto. Ako je potrebno, preuzmite aplikaciju Android Auto s Google Playa.
2.Spojite adaptor u USB priključak vozila.
3. Uključite Wi-Fi i Bluetooth na svom Android telefonu.
4. Potražite i povežite se s Bluetooth uređajem naziva: **SWISSTEN CarLink**.
5. Slijedite upute na zaslonu telefona i vozila za aktivaciju Android Auto. Nakon uspješnog povezivanja, Android Auto će se automatski pokrenuti.
Napomena:
Neka vozila mogu prikazati skočni prozor s upitom za potvrdu Bluetooth ili Android Auto veze. Dodirnite „Poveži" ili „Dopusti" za nastavak. Telefon može nastaviti s upariva

Upute za online ažuriranje

1. Ako je vaš iPhone već povezan na bežični CarPlay putem adaptera, jednostavno otvorite Safari (ili drugi preglednik) i upišite adresu: **192.168.1.101**. Ako je dostupna nova verzija, dodirnite **UPDATE** za početak ažuriranja.
2. Ako vaš iPhone nije povezan na bežični Wi-Fi CarPlay, postupite ovako:
- Spojite adapter u USB priključak vozila.
- U Wi-Fi postavkama na iPhonu ručno se povežite na mrežu pod nazivom **SWISSTEN CarLink**.
- Unesite zadanu lozinku: **88888888**.
- Otvorite Safari i u adresnu traku unesite 192.168.1.101.
- Dodirnite **UPDATE** i instalirajte najnoviji firmware.
Napomena:
Tijekom ažuriranja, provjerite ima li vaš iPhone pristup internetu (putem mobilnih podataka ili druge Wi-Fi mreže).

Zadnji korak-ažuriranje i povratne informacije

Možete prijaviti grešku ispunjavanjem opisa problema na stranici za ažuriranje.
NAPOMENA: Nakon ponovnog pokretanja, uređaj će se ponovno povezati i bit će spreman za upotrebu.

Ažurirati upute (slike)

QR – online korisnički priručnik.

Tvrtka GAMACZ CZ s.r.o. izjavljuje da ova radijska oprema u skladu s Direktivom 2014/53/EU. Pročišćeni tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internet adresi: www.swisten.com

HU

Használati útmutató **SWISSTEN CarLink**

SWISSTEN CARLINK ADAPTER

Termékbemutató

Ez a termék kizárólag gyárilag vezetékes Apple CarPlay vagy Android Auto funkcióval felszerelt járművekre készült. A jármű USB-portjához csatlakoztatva ez az adapter lehetővé teszi a vezetékes rendszer teljesen vezeték nélküli megoldásra való átalakítását. Élvezze a kényelmesebb és zökkenőmentesebb vezetést elmosódott kábelek használata nélkül.
MEGJEGYZÉS: Ez az adapter nem ad CarPlay vagy Android Auto funkciót olyan járművekhez, amelyekben az gyárilag nincs elérhető. Csak olyan autókkal működik, amelyek már támogatják a vezetékes Apple CarPlay vagy Android Auto rendszert.

Műszaki adatok

Bemenet: 5V DC 1A / 5W
Kimenet:5V DC 1A/5W
Energiafogyasztás:0,75 W
Kompatibilis okostelefonok:
-iPhone 6 vagy újabb (iOS 10 vagy magasabb)
-Android telefonok, amelyek támogatják a legújabb Android Auto funkciókat és legalább Android 11 operációs rendszert futtatnak
Kompatibilis járművek:
Gyárilag bekötött vezetékes Apple CarPlay vagy Android Auto rendszerrel felszerelt autók
Felbontás: Adaptív
Nyelv: Automatikusan alkalmazkodik a jármű nyelvi beállításához

Főbb jellemzők

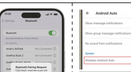
- Plug and play telepítés – Gyors beállítás alkalmazások vagy további beállítások nélkül. Egyszerűen csatlakoztassa és kezdje el használni megfürdzése érdekében vezeték nélkül.
Kétsávtarnás Wi-Fi (2,4 GHz + 5,8 GHz) – garante uma transmissão de dados rápida e estável com baixa latência para desempenho suave.
Atualização de software – suporta atualizações de firmware sem fio e permite o envio de feedback para melhorar a compatibilidade e corrigir erros.
Integração perfeita – mantém o uso dos controles originais do veículo, incluindo botões, controles e tela sensível ao toque.
Compatibilidade completa de áudio – utiliza o microfone do veículo e o sistema de áudio do veículo para preservar a qualidade do som e as funções de comando de voz.

Descrição dos indicadores luminosos

- Luz verde:Indicador de alimentação – o dispositivo está ligado e energizado.
- Luz azul: Conexão bem-sucedida – CarPlay ou Android Auto sem fio ativo.

Conexão APPLE CarPlay

1. Conecte o adaptador na porta USB do seu veículo.
2. No iPhone, ative o Wi-Fi e o Bluetooth.
3. Procure e conecte-se ao dispositivo Bluetooth chamado: SWISSTEN CarLink
4. Aguarde até que apareça no display do carro a solicitação para conectar o CarPlay.
5. Confirme a conexão do CarPlay no seu iPhone. Após a conexão bem-sucedida, a interface CarPlay sem fio será iniciada automaticamente.



Conexão ANDROID AUTO

1.Certifique-se de que seu telefone Android suporta o Android Auto sem fio. Se necessário, baixe o aplicativo Android Auto da Google Play.
2. Conecte o adaptador na porta USB do carro.
3. Ative o Wi-Fi e o Bluetooth no seu telefone Android.
4. Procure e conecte-se ao dispositivo Bluetooth chamado: **SWISSTEN CarLink**
5. Siga as instruções na tela do telefone e do carro para ativar o Android Auto. Após a conexão bem-sucedida, o Android Auto será iniciado automaticamente.
Observação:
Alguns veículos podem exibir uma janela pop-up solicitando a confirmação da conexão Bluetooth ou Android Auto. Toque em "Conectar" ou "Permitir" para continuar. O telefone pode continuar o processo de pareamento em segundo plano até que a conexão seja concluída.

Online frissítési utasítások

1. Ha az iPhone-ja már csatlakozik a vezeték nélküli CarPlay-hez az adapteren keresztül, a megnyitott Safari (vagy más böngésző), és írja be a következő címet: **192.168.1.101**. Ha elérhető új verció, koppintson az **UPDATE** gombra a frissítés megkezdéséhez.
2. Ha az iPhone-ja nincs csatlakoztatva a vezeték nélküli CarPlay-hez az adaptereken keresztül, kövesse az alábbi lépéseket:
- Csatlakoztassa az adaptert az autó USB-portjához.
- Az iPhone Wi-Fi beállításaiban kézzel csatlakozzon a „**SWISSTEN CarLink**" nevű hálózathoz.
- Adja meg az alapértelmezett jelszót: **88888888**.
- Nyissa meg a Safari, és írja be a címsorba: 192.168.1.101.
- Koppintson az **UPDATE**-re, és telepítse a legfrissebb firmware-t.
Megjegyzés:
A frissítés során győződjön meg róla, hogy iPhone-ja internetkapcsolattal rendelkezik (mobiladat vagy más Wi-Fi hálózaton keresztül).

Utolsó lépés – frissítés és visszajelzés

Hibabejelentést küldhet azzal, hogy kitölti a problémaleírást a frissítési oldalon.
MEGJEGYZÉS: Az újraindítás után az eszköz automatikusan újracsatlakozik, és használatra kész lesz.

QR – online korisnički priručnik.

A GAMACZ CZ s.r.o. cég kijelenti, hogy az a rádióberendezés megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat egységes szerkesztése fogalt szövege a következő internetes címen érhető el: www.swisten.com